

Lévai Újság



független, gazdasági, kulturális és kritikai hetilap

III. ÉVFOLYAM, 14. SZÁM

1936 ÁPRILIS 1. SZERDA

ÁRA 1—Kc

Valami búzlik...

A tavaszi meleg időjárás egyre több embert hoz ki az uccára, akik a késő esti órákig korzóznak a lévai főuccán. Ezek az esti séták másutt üdülést jelentenek, nálunk kínos élményt, amit az u. n. „szagos-szekereknek” köszönhetünk. Amint köztudomású, Léva a fekáliát a csatornázás hiánya következtében az éj leple alatt szállítják el szekereken. Azok a vállalkozók, akik a fekália elfuvarozásával foglalkoznak, kötelesek megfelelő, lehetőleg hermetikusan elzárható tartályokról gondoskodni. Léva város, amely drágán ellátott lovaival szintén végez ilyen fuvarokat, nincs birtokában a megfelelő számú és berendezésű szekereknek. Léva város maga összetételezett lajtokban is végzi a szállítást és nem kell különösebb fantázia hozzá, hogy mi csoda bíz árad végig azokon az uccákon, ahol ez a harci szekér végigdöcög. Hogy milyen állapotban vannak ezek a deszkából összerakott kocsi, arról szálnalmas formában szerezhettünk nem rég meggyőződést. A napokban az egyik ilyen kocsi éppen egy vá-

rosi tisztviselő lakása előtt szabadult tartalmától, amely szétfolyt az uccán. Ezzel csúcsponthoz érkezett el az az elégedetlenség, amely jogosan él városunk minden lakójában ezen „közegészségügyi intézmény” ellen. Már közel két éve határozta el a városi tanács, hogy a tisztítást vállalkozóknak adja ki, akik kötelesek lesznek szagmentes berendezésről gondoskodni. Ebből a városnak jelentékeny haszna is volna, azonban egészen érthetetlen okokból az üdvös tanácsi határozat megvalósítására a mai napig sem került sor. Léva városának a lótar-tás horribilis pénzébe kerül. — A költségvetésbe ezen tétel 74.000 Kc-ban szerepelt. Amint egyik lap-társunk megjegyezte, ezért a pénz-zért a két pár lovat éltap szerint lehetne kosztoltatni akár a városi nagyszálló éttermében is.

Itt az ideje, hogy az egyre többet pihenő városi képviselőtestü-let kezébe vegye ezen ügy gyors és radikális likvidálását, hogy a városunk szégyenfoljaként emle-getett fekáliafuvarozás végre el-viselhetővé váljék.

46 év után bucsúzott egy falu papjától

Megható ünnepséggel bucsúzott el nyugalomba vonuló ősz papjától Alsó-szecs református lakossága az elmúlt vasárnap. Az ünnepélyre érkező Balogh Elemér püspökért bandériumtól kísért hosszú koosisor vonult fel Lé-vára, Alsószecsén a püspököt diszka-puban Polyák Emma az ünneplők, míg Kemény Lajos gondnok az egy-ház nevében köszöntötte. A zsufo-lásig megtelt templomban Szabó S. Zsig-mond bajkai lelkész olvasott fel a bib-liából, majd a szecsei dalárda énekelt. Antal Gyula prédikációja után Balogh Elemér püspök az egyházkerület nevében vett bucsút esperesétől. Czeg-

lédy Pál esp. az egyházmegye, Szabó S. Zsigmond a lelkészegyesület, Far-kas Károly a barsi ref. tanítószék, Pólya János a presbiterium, Kukla Ferenc a körjegyzőség, Székely Béla a hitelszövetkezet nevében bucsúzott a nyugdíjba vonuló lelkésztől.

Ezután felolvasták az üdvözlő távirat-okat és leveleket, majd Pólya Gyula az énekkar, Gutrai Ida a szecsei lányok, Kemény Jolán az iskolások nevében beszélt. Patay Károly meghatoltan kö-szönte meg az ünneplést és mélyha-tású szavakkal bucsúzott el híveitől, akik között 46 éven át munkálkodott.

A lévai Kath. Kör kultúrestje

Vasárnap este hat órai kezdettel saját székházának nagytermében a Kat. Kör kultúrestélyt rendezett, amelyen nagyszámú hallgatóság mellett Dr Pfeiffer Miklós kassai székeseg-házi kanonok a „Vallás és nemzet” címen tartott előadást. A kultúrest lo-vábbi szereplői Dr Mihola Gyuszi az ismert komáromi dalköltő és Kossá-ny József a komárom-szentpéteri poé-ta voltak.

Dr Pfeiffer Miklós, aki az aktív katolicizmus szlovenszói harcosa, emelkedett szellemű előadásában fej-tette ki álláspontját. Véleménye sze-rint a nemzeti és a vallásos érzés egymást nem zárja ki, nem ellentét, mert a vallásosság lehetővé, sőt kö-telizedővé teszi a nemzethez való ra-

gaszkodást és egyben mások nemzeti érzésének respektálását. A lelkipász-tor kötelessége az emberi érzések és érdekek harmonizálása a krisztusi szeretetparancs alapján és az a lelki-pásztor, aki ez irányban nem levé-kenykedik, az nem áll feladatának magaslatán. A nagyműveltségű kano-nok felolvasását feszült figyelemmel hallgatta végig a jelenlévők tömege.

Dr Mihola Gyuszi első lévai sze-replésével frenetikus sikert aratott. Mindaz, amit róla az újságokból megtudtunk, igaz. Dr Mihola Gyuszi a ma-gyar zeneköltészetnek nemcsak ápo-lója, de mesteri teremője is. Különö-sen a vigszövegű dalok megzenesíté-sében elsőrangú. Dr Miholában páro-sult az alkotó és intenzív művészet.



MINŐSÉG HODÍT

ez marad
a mi vezérigénk!

KIPRÓBÁLT MINŐSÉGŰ RUHAKÉSZÍTMÉNYEINK:

A NÉPSZERŰ MINŐSÉG

TÓL 99⁹ - Kc

IG 249⁹ - Kc

A MINŐSÉG ARANY
KÖZÉPÚTJA

TÓL 289⁹ - Kc

IG 379⁹ - Kc

A LEGIGENYESEBB IZLÉS
KIELÉGÍTŐJE

TÓL 439⁹ - Kc

SBOR
RUHÁK
LEVICE

Mozik műsora:

ORIENT MOZI (Stránsky)

Április 1-én este, csak 1 napig! Énekes vígjáték bemutatója: „CSAK EGYSZER SZERETNÉK GOND NÉLKÜL ÉLNI”. Főszerepekben: Max Hansen, Adele Sandrook. — 2., 3. és 5-én este ÁGAY IRÉN bpesti prima-donna és HANS JÁRAY főszereplésével: „ÓFENSÉGE WALCER JÁR”. Bécsi énekes negyfilm, mely tele van énekekkel és táncokkal. Fényes kiál-lítás! Előjáték: „SILLY SYMPHONY”. — 5-én, vasárnap délután közkívánat-ra, néphelyárrakkal! „ÁMOK”. Fősze-replő: Valery Inkischinoff. — 6-án és 7-én este megható dráma, CONRAD VEIDT főszereplésével: „HIVATLAN VENDÉG”. — Husvétli ünnepi műso-runk: „STRADIVÁRI”, Gustáv Fröh-lich főszereplésével!

APOLLO MOZI (Denk)

Április 1-én, szerdán este elsőren-dű, érdekes film, szenzációs vígjáték! „A VIG HARMAS”. A mai életből vett, mindenkit mulattató film! Fősze-replők: Oskar Szabó, Ines von Taube, Jessie Virág. — 2., 3., 4. és 5-én, csütörtökön, pénteken, szombaton és vasárnap este világsikerű elert film bemutatója! A gyermekét szerelő anya megrendítő és megható drámája. Festői szép kiállítás, kitérő revütáncok, lelülmulhatatlan játék. WILLY FORST kiváló rendezése! „MAZURKA”. Főszerepekben: POLA NEGRI, Albrecht Schoen hals, Inge List, Paul Hartmann. — Vasárnap délután nagy népeledás!

Kossányi József költészete telítve van szociális tartalommal, kollektív ér-zésekkel és Mécs László hatásának dacára megőrizte költői egyéniségét. Előadása lendületes és meggyőző.

A közönség sokat tapsolt a népsze-rű előadókna.

Lévai tavasz

A tavasz ezidén jegyzelmekkel vi-selkedett: megérkezett a naptári me-netrend szerint. Elvi ellenségei va-gyunk ugyan a nyiladnos „köszönet-nyilvánításoknak”, de ez egyszer mi is nyilvánosan köszönetet mondunk ezért a derék tavaszunk. Dícsérni sem szoktunk, ha nem nagyon muszój, de az elmúlt vasárnapért érde-mes volna dicsőhimmuszokat zengeni. Ezt azonban átengedjük a lévai po-étáknak: Pál Imrének, Sass János-nak, mi elintézzük Tavasz urat leg-barátságosabb vállveregetésünkkel. Tényleg nagyszerűen csinálta ezidén. Vasárnap látogatást tettünk lévai mű-helyében, a szőlőhegyeken és mond-hatjuk, különösen dolgozik. Először fel-szárította a bőséges téli özőnöket, el-lüntelte a sarat és mint udvarias vendéghez illik, virágot hozott. Azóta ki-csalta a föld dolgozóit és most va-sárnap kiédesgette a legkonokabb asztalkoptatókat is. Reméljük, az ideit tavasz demokratikusabb lesz, mint a tavalyi, mert akkor minden ünnepnap esett az eső és ezzel ellen-ségévé tette azokat, akik csak va-sárnap szabadok.

Vasárnap tavaszi nyüzsgésben volt a lévai szőlőhegyek. Az emberek valahogy felfedezték a „szőlőket”, mint valami új hazát. Valóságos nép-vándorlási láz uralkodott. Nemesak a „szegény” szőlőbirtokosok élvezték az első tavaszi vasárnapot a hajlé-kokban, hanem a „boldog” vagon-talunok is, akiket a Kőpincéknél Bíró bácsi vendéglője várt új padokkal, szépen terített asztalokkal. Egyesek a Kati néni tisztelték meg látogató-sukkal, aki ugyátszik addig fog élni, amíg akar, minden tavasszal megfi-atalodik.

Apropos fiatalság! Eddig a szőlő-ökbe jöként az öregék jártak, most már a fiatalok voltak többségben. Lehelőleg párosan. Akinek nem ju-tott pár, az pedig elgondolkozhatott azon: milyen szép egy ilyen tavaszi vasárnap, amikor béke terpeszkedik a lankás oldalakon és mindjárt eszé-be jut és felkiált: embergyerekek, ne csináljatok háborúsdit!... (—r)

Egy elfelejtett emlékmű

Városunk nem igen bővelkedik emlékművekben, noha számos történelmi nevezettségű hely kínálkozna és különösen lett volna a multban arra, hogy a késő utókornak legyen mementója. Ugyancsak kevés emlékoszlopot találunk, sőt mondhatjuk, hogy a régi időkben egy sincsen. Bizonyára érdekelni fogja olvasóinkat az az emlékmű, amely a lévai zsidó temetőben áll és néh. Steiner Vilmosnak, egy volt önkéntes tűzoltónak emlékeztetőül örökíti meg. Az egyszerű termésköböl készült obeliszken a következő feliratot olvassuk:

STEINER VILMOS

önkéntes tűzoltó 1843-1880 május 1.

Kezében a fegyverrel a vész színhelyén
Hol ember embererő nincs többé helyén
Túl lángolt benne az egyszerűet
S ő e nemes lángnak áldozata lett

Mi történt tehát 1880 május 1-én, miként lett az egyszerűet nemes lángjának áldozata Steiner Vilmos önkéntes tűzoltó? A krónikások a következő választ adják:

A jelenlegi városháza helyén az u. n. Singer sarkon valamikor, ill. abban az időben a Cirok-ház állott. Cirok különféle dolgokkal kereskedett, így pl. sorsjegyeket árusított, amelyeket akkor lutrinak neveztek. A ház padlásán lőpor volt elhelyezve, mert Cirok ezt is árult. Ismeretlen okból a házban tűz ütött ki, amelynek oltásához odasereglett a lévai önkéntes tűzoltóság. Steiner Vilmos, aki nem tudta azt,

hogy a pléhtető alatt puskapor van elhelyezve, a padlásán, ill. a tetőn keresztül akarta megközelíteni a tűz fészket, azonban a felcsapkodó lángok felrobbantották a puskaport és ennek következtében a háztető levegőbe repült. A nagy detonáció Steiner Vilmost a háztetővel együtt a mostani Kálvin ház helyén álló református iskola fedelzetére dobta és az elszelvedett súlyos sérülések következtében Steiner Vilmos rövidesen meghalt. Ennek a tragikus balesetnek emlékére emelték a lévai zsidó temetőben bajlarsai az emlékművet, amely megérdemli azt, hogy kegyelettel emeljünk kalapot Steiner Vilmos önkéntes tűzoltó önfeláldozása előtt.

SBOR

MINŐSÉG
VÁLASZTÉK
OLCSÓSÁG

ez a mi
sikerünk

SBOR
RUHÁK

Diáktragédiák

A pozsony és környéke magyar iskolák szülői társulatainak Szövetsége az egyre megisméltődő diáktragédiákkal kapcsolatban márc. 1-én ankétot rendezett. Az ankét célja az volt: „Mivel volna megakadályozható a diákoknak az iskolai rovákkal és bizonyítvány-kiosztásokkal kapcsolatos tömeges elbujdosása, otthonától való megszökése és öngyilkossági kísérlete?”

E kérdéssel kapcsolatban, mintegy 20 értékes javaslat érkezett be az ankét rendezőihez, amelyek feldolgozására bizottságot küldtek ki.

Kriek Jenő ny. tan.-képző intézeti igazgató, a hosszú évtizedes tapasztalatokkal rendelkező kiváló pedagógus a szervező bizottság felkérésére az alábbi határozati javaslatot terjesztette elő.

Határozati javaslat

a pozsonyi Szülők Szövetsége által rendezett 1936. márc. 1-i Ankéthoz.

1. Minden községben, melyben tíz-éven felüli gyermekek, közép iskolás ifjak — fiúk, lányok — számára iskolatípus van, intézetként s azokban osztályonként a törvényes rendelkezés szerint megszervezett Szülői Szövetséggel társultan egy-egy „Lelki-Otthon” alakítandó.

2. A Lelki-Otthon tagjai az iskola igazgatója és a Szülői Szövetség vezetője, illetve alkalom szerint kiküldött tagja, mint társelnökség mellett: az érdeklő osztály feje (osztályfőnök), az iskola tanszemélyzetéből, esetenként delegálva, az osztályban nem tanító családos s lehetőleg többgyermekes tanerő, a testnevelés tanára, az iskolai orvos, az osztályba tartozó gyermekek szülei közül két-két, s lehetőleg többgyermekes apa és anya (mindig a különböző társadalmi osztálytagoltság szerint), s a lelki-teszt elbírálásban levő tanuló hitoktatója, illetve a szülők kívánsága szerint a felekezeti lelkésze.

3. Súlyosan gyanus lelkiségű tanulók ezeknek a választmányoknak bizalmas körébe lennének, szüleik vagy azok helyetteseinek jelenlétében behívandók. A behívás össztanárköri határozattal indulna, vagy a Szülői Szövetség révén a szülők kérésére történnék. Az iskola igazgatója vagy alkalmi helyettese, mindig a hozzátartozókkal tárgyalja meg a tanári karon át a Lelki-Otthon elé viendő ügyet. A környezet-tanulmány eredményét — a kellő diszkrécióval — az osztályfőnök terjeszti a Lelki-Otthonban elő. Az esendő lelkek különösebb előtanulmányozására is a tantervekbe és óra-

rendekbe minden fokon beiktalandók 1—1 órás osztályfőnöki lelki órák.

A Család és Iskola szemszögéből különösebben fontosnak, törvényhozásilag biztosítottak tartandó, hogy:

4. Minden községben megszervezendők — tanfolyamos folytonossággal — a Szülők iskolái, ahol arra nyomós ok van: a szülők műveltségi és társadalmi differenciáltsága szerint.

5. Minden egyetem filozófiai fakultásán felállítandó a pedagógiai, a tudományok megújítását előkészítő új tudomány: a Gyermektanulmány (Pedológia) tanszéke.

6. Minden szóbanlevő iskolánál alkalmazandó legalább egy hivatalos tanár, aki a Gyermektanulmányi Intézetekkel állandó kapcsolatot köteles fenntartani.

ÉLŐ HALAT

és husvétli szükségleteit szerezze be

Gambaty cégnél, Léva

Miről fog tárgyalni a „Tavaszi Parlament”?

Dr Bólya Lajos, a Magyar Kisebbségi Társaság igazgatója az alábbi felhívás közlésére kérte föl lapunkat:

A Csehszlovákiai Kisebbségi Társaság a magyarság kulturális életében vállalt feladatának tudatában 1936 április 18—19-ére Érsekújvárra összehívja a csehszlovákiai magyar kulturális egyesületek kongresszusát, hogy a magyar kulturális munka egységesítésének és megosztásának kérdését meg tárgyalják. A kongresszus a „Tavaszi Parlament” nevet viseli.

A kongresszuson résztvesz a Kisebbségi Társaság, kiküldöttekkel a csehszlovákiai magyarság kultúregyesületei, a Szlovéniai Magyar Általános Tanítóegyesület központja és járási testületei képviselőivel, a főiskolai hallgatók egyesületei. A járási közművelődési testületek és a SZMKE, amelyeknek szervezete nem helyi jellegű, központi vezetőségük kiküldöttjei és járásonként delegált 2—2 képviselővel vesznek részt.

Külön felhívjuk a magyar munkásságot, hogy kulturális testületei képviselőit a kongresszusra küldje ki.

Minden kiküldött testület (járási és osztályok is) befizet a Kisebbségi Társaság pénztárába április 10-ig 200 koronát a kongresszus költségeire. A je-

Cikksorozat

az új autótörvényről, amelyet mindenkinek tudnia kell!

Figyelmeztető jelzés.

Minden géperejű járművön hangjelző szerelendő fel, amely akkor is működésbe hozható, ha a gép nincs üzemben. Amennyiben több hangjelző van a kocsin, elegendő ha ennek egyik megfelel. Közömbös, hogy a készülék villanyerőre, vagy kézierőre van szerelve. A lényeg az, hogy a hangjelzések megfelelő erősek, egyenletesek legyenek, megszokhatók nélkül. A hangjelzés kerékpárokon, motorkerékpárokon, magashangú, a többi gépkocsin pedig mélyhangú. Minden esetben azonban csak is egyszólamú lehet. Tilos az erőshangú szirénák, vagy kompresszorok, fűtőlők és egyéb hasonló fellüktető jelzőkészülékek használata. Ezen tilalom alól csak a tűzoltó, mentő, rendőri és utcafizető autók képeznek kivételt.

Hogy a vezető mikor köteles és jogosult túlkölni, erre a törvény a következő választ adja: időben és akkor, ha erre szükség van. A törvény néhány esetet sorol fel: 1.) gyors menetirány, vagy sebességváltoztatásnál (hirtelen lassítás, megállítás.) 2.) járókelők, vagy járművek megelőzésénél, vagy ha általuk a továbbhaladás aka-

dályozva van, 3.) kapuknál ki vagy bejövél, 4.) hirtelen kanyaroknál és keskeny utakon, 5.) általában mindig, amikor a jármű balesetet vagy közlekedési zavart idézhetne elő.

A túlkölnés módjára vonatkozólag a törvény előírja, hogy tilos feleslegesen figyelmeztető jelzéseket leadni, különösen községekben vagy emberek által lakott helyek közelében. Az időben adott figyelmeztető jelzés nem mentesíti a vezetőt az általános közlekedési szabályok betartásától, nevezetesen tartozik szükség esetén lassítani, vagy leállni, ha személy vagy vagyonbiztonságot veszélyeztet.

A törvény előírja, hogy nemcsak hanggal, hanem egyéb módon is adható le figyelmeztető jelzés így pl. éjjel fényvel, irányjelző nyilakkal, karfelemeléssel stb.

Ahogy én látom...

a lévai korzót ismét ellepi a gyerekkocsik, az uccákat a felügyelet nélkül futkározó gyerekek, amit jöként azzal magyarázunk, hogy nincsenek parkok és játszótérek. A játszótérek felállítására nem annyira pénzügyi kérdés, mint inkább lelkiismereti kérdés. Ezek hiányát leginkább a külső perterületek lakói érzik; az Újtelep, a Tabán, a Hegyalja. Tudomásunk szerint mindezen helyeken van megfelelő közterület, ahová néhány korona költséggel odavarázsolhatjuk a gyerekek paradicsomát: néhány zöldelő bokrot, homokot, pázsitot néhány jából készült tornaszert. A vagonatlanok gyermekei — pedig ezek vannak többségben — felügyelet nélkül játszanak az uccákon és a mai növekvő forgalomnál egyre inkább ki vannak téve az elgázolás veszélyének. Az uccán csavargó gyerek szánalmus látvány és akikre a jövő generációjának nevelése hárul, bizonyára nem nézik nyugodt lelkiismerettel. Léva város vezetősége eddig nem sokat tett a néphigiénia érdekében, de a felnőttek ügyének elhanyagolásán kívül elmulasztott mindent, amit a gyermek érdekében lehetett volna és amit megtenni emberi és hivatalos kötelessége. Tudjuk, hogy mit jelent a gyerek másutt, milyen áldozatot hoznak sorsának javítása, egészségesebb fejlődése érdekében. A jövő kertjét egyre inkább ellepi a gyom, mert nincs senki, aki a gyerekek ügyével törődne és a pártprogramok labirintusaiban társatlanul, elhagyottan botlog a fiatal jövő. Mi lesz veled emberke, Léva?

Okulár

A tavasz legszebb

ujdonságai
már
raktáron!

Kohn és Kovács

árúházában
Szőnyeg, függöny, paplan és
linoleum nagy választékban
Szigoru szabott árrendszer!

Lévai üzemek:

Steiner Testvérek ékszerárúgyára

Tavaly őszi cikksorozatunk közölte a lévai intézményekről és üzemekről. Összintén be kell vallanunk, hogy ebből a cikksorozatból városunk egyik nagyjelentőségű vállalata kimaradt: Steiner Testvérek ékszerárúgyára. Tulajdonképpen akkor nem is voltunk tisztában ennek az üzemnek nagy gazdasági és szociális jelentőségével — és erről Léván ma is kevesen szerettek tudomást.

A napokban látogatást tettünk a Mártonfy-utcai arany-, ezüst- és ékszerárúgyárban. A tágas műhelyben serényen folyik a munka, karikagyűrűk készülnek, fülbevalók, ékszerek, az asztaloknál arannyal dolgoznak, ezüsttel, platínával, vésnek, forrasztanak, préselnek, csiszolnak. Csupa fiatal munkás, ott szabadultak fel, tanultak ki és mint segédek nyerne tovább a munkát. A főnök és a munkás között meghitt bizalomra alapozott a viszony, de nem is lehet ez másképp, ahol állandóan egy kiló arany, ezüst, platina van a dolgozók kezében, ahol állandóan egy kiló arany, ezüst, platina van a dolgozók kezében, ahol állandóan egy kiló arany, ezüst, platina van a dolgozók kezében. Minden gram több száz koronát jelent.

A két főnök Steiner szívesen szolgált levilágosítással minden érdeklődésünkre. Az aranyat az üzem a Nemzeti Banktól kapja rudalakban és különféle formákra préselve kerül a munkások kezébe. Gépek és szerszámok segítségével ezekből a nyersanyagokból különféle gyűrűk, fülbevalók, nyakláncok készülnek, a félig kész áru ott hever a dolgozóasztalokon. Szemünk láttára készült el néhány karikagyűrű. Kitudja kinek a számára jelent majd örömet, vagy boldogtalanságot...

A műhelyben jelenleg 14 munkás dolgozik, de szokott husznál több is.

Sajnos a krízist itt is érezni. A pénz elsősorban kenyérre kell. De a gyár, amelyik legnagyobb egész Szlovénia és a köztársaság minden részébe szállít, nem hagyja magát legyőzni a dekonjunktúra sárkányától és igyekszik üzemét fejleszteni, jövőre modern gépekkel szereli fel magát és a kiterjedt piaca lehelővé teszi újabb munkások beállítását. A cég svajci órák nagyban importálásával is foglalkozik. A szerkezetek itt kapnak tetszelős burkolatot.

Tavaly 1935-ben több mint husz kilo nyersanyagot dolgoztak fel ezüsten és platínán kívül.

Érdekes itt a munkabeosztás. Mindenki megkapja lemérve a megfelelő nyersanyag mennyiségét és ezzel köteles bevégezni után 1% differencia munká erejéig elszámolni. Ha tehát 10 gramot kapott kézbe a munkás akkor a kész áru átvételkor lemérik a készítményt a leereszt aranyport, hulladékot és a hiány nem lehet ki többet, mint — centigramot. De gondosan vigyáznak itt minden porszemre is. A szemétből évente 10.000 Ké. értékű aranyat szítálnak ki, a kéziműködő lefolyóvizét összegyűjtik és kiszűrik belőle az aranyport. A munkások nyerne kimosása is aranyat jelent.

Az üzem ezidén ünnepli fenállásának 10 éves jubileumát. Valamikor egy Fogadó utcai kis konyhában kezdte, ma egész Csehszlovákiában ismerik készítményeit. A jubileumi évben a detail eladással foglalkozó belvárosi üzlet részére Steiner Testvérek reprezentatív helységet béreltek a modern Fried házban, április első napjaiban nyílik meg. Steiner Testvérek kitartó munkájának eredményét a krízis könnyörtelensége sem akadályozta meg.

Kellemes Húsvétot!

Kíván Bobby bácsi minden háziasszonynak



és minden gyermeknek sok húsvéti tojást és jó húsvéti kalácsot! De hisz ez magától értetődik, mert anya az idén éppúgy mint eddig mindig állandóan friss Vitello-Tej-Margarinnal készíti, mely a legjobb nyersanyagokból állván, minden ételt olyan jóvá és egészségessé tesz.



VITELLO

DELIKATESSE

Gondolkozz ember!...

Már vajúdik újra a tragikus emberi végzet.
Őrült frázisok vijogva kapnak lenge szárnyra,
Iromba nagy fekete asztal a föld, már terítik
Észbontó kéjjel egy új nagy véráldomásra.

Mondják — meg kell szüretelni a dús emberi termést.
Az egész világ vitázik egy örült gondolon.
Emberiség, család, kultúra; talán már holnap
Beültötte fejével, véresen fekszik a föld ravatalon.

És ha eljön a végzetes perc, a nagy földindulás —
Nyugaton, délen ujjongnak az örült nászon.
Testvér gondolkozz, emberséges holnapot építs,
Ne üríts ki életpharad a végzetes véráldomáson.

SASS JÁNOS

Lévai egyesületek

1.) Szakszervezetek, ipari és kereskedelmi testületek.

Vendéglősök szakipartársulatának helyi csoportja.

A járási vegyes ipartársulattal kapcsolatos beszámolóknak során említettük, hogy a vendéglősök a vegyes ipartársulat kebeléből kiváltak. Nem látták kellő módon képviselve érdekeiket a vegyes ipartársulat kebelén belül.

E hó 9-én tartotta meg első, alakuló közgyűlését a vendéglősök szakipartársulatának helyi csoportja a Krajnský úrad kiküldőjének jelenlétében. A gyűlés az egyesület elnökévé Denk Jánost választotta. Alelnökök Juríček István és König Ignác (Vámosladány)

lettek. Tilkárrá Vargha Gyulát választották. Ezen vezetőség mellé 12 tagú választmányt rendeltek, akiknek fele lévai, másik fele vidéki vendéglősökből áll. Ezenkívül a vezetőség pontos és kellő informálására a vidékről 3 bizalmi emberi delegáltak: Polónyi Sándor (Pukanec), Lomen Pál (Felsőzsember), Hruska Kálmán (Kálna) személyében. Az országos szövetségben a helyi csoportot Denk János és Juríček István képviseli.

Az egyesület ezen szabályszerű megalakulása és működésének megkezdése után már a vendéglősök összes iparügyeit az egyesület intézi. Iroda helyiségei: ideiglenesen a városi szállóban Denk Jánosnál vannak.

Čis. jed. E 3062/34.
7.

Exekučná vec vymáhajúcej strany fa. Nafta spol. Praha proli povinnej strane v Hor. Seči pre 1672 Kč 50 h. ist. a prisl.

Vyhľadška o dražbe.

Dňa 29. aprila 1936 o 8.30 hod. dopol. budú v H. Seči vo verejnej dražbe predávané tieto veci:

1. Mlátiaca škriňa Ježek
1. Benzinový motor Ježek
1. Šici stroj Singer.

Vyzvanie, aby sa podávalo, stane sa až za pol hodiny po dobe vyševedenej. Medzitým možno veci prehliadnuť.

Okresný súd v Levicech, dňa 25. marca 1936.

Čis. jed. E 2516/34.
10.

Exekučná vec vymáhajúcej strany Dr. Ludevít Kaizer, Levice proli povinnej strane v Dol. Seči. pre 10.000 Kč — h. ist. a prisl.

Vyhľadška o dražbe.

Dňa 29. aprila 1936 o 11 hod. dopol. budú v Dol. Seči vo verejnej dražbe predávané tieto veci:

1. krava, 2. telce, 2 koňe, 2. nové koňské postroje, 1. sejačka, 1. kočiar, 1. gazdovský vóz. Vyzvanie, aby sa podávalo, stane sa až za pol hodiny po dobe vyševedenej. — Medzitým možno veci prehliadnuť.

Okresný súd v Levicech, dňa 25. marca 1936.

„Volta“
ING. CSORBA
LEVICE--LÉVA

Műszaki iroda és kereskedés; villamos szerelési vállalat

IDŐSZERŰEK: átszerelések a váltakozó áramra, motorok és villamos háztartási készülékek

Akkumulátorok javítása és töltése
LEGKORSZERŐBB RÁDIÓKÉSZÜLÉKEK

Bazaltoid — járdalap
az ideális járdaburkolat

Nagyméretű, könnyen tisztán tartható, végtelen tartósságú.

Gyártja: Ing. Hochberger Sándor
betonárúgyára

Levice-Léva, Kálnai-utca 43.

A lévai Dalárda közgyűlése

F. hó 30-án a Kaszinó nagytermében tartotta a lévai Dalárda ez évi közgyűlését a tagok nagyszámu részvétele mellett. A gyűlés az évi jelentések után a következő tisztikart választotta meg:

Elnök: Jozsefcsek Géza, társelnökök: Schubert Tódor és Boros Béla, alelnökök: Guba János és Taby Lajos, igazgató: Dr. Guba János, karigazgató: Heckmann István, tiszti, karnagy: Kleinsner Pál, karnagyköz: Dóka Sándor, Heilbraun Samu és Barla Mór, titkár: Tulassay Sándor, ügyész: Dr. Perger Aladár, pénztáros: Éder Kálmán, gondnok: Stugel Sándor, ház-

nagy: Prachár István, zászlótartók: Kovács István, Höchst Lipót.

Választmány: Antal Gyula, Bánnyás István, Borcsányi Béla, Boromissza Tivadarné, Dóka Vilmos, Gaál Ernő, Horatsik Pál, Jánoss Jenő, Klain Ödön, Kovács Jenő, Koperniczky Kornél, Dr. Kersék János, Kurcsinka Vilmos, Miklóssy Béla, Dr. Nagy Béla, Randik Aranka, Surányi Béla, Dr. Strasser Elemér, Turpinszky József, Zelenyák József, Vida Jónás.

Számvizsgáló bizottság: Kern Aladár, Botlik Miklós, Koncz Károly és Turpinszky Mihály.

Hírek

— Felhívjuk lapunk olvasói figyelmét a lévai járásbíróóság árverési hirdetményeire.

— Szülőföldünk, honismereti-füzet címen Pozsonyban új folyóirat indul meg Szepessy Sándor szerkesztésében. A szűkebb körű szerkesztőbizottság tagjai közt helyet foglal Fecske István volt lévai gimn. tanár és Feja Tibor földünk. A lap célja, hogy a szlovenszói egyetemes magyarságot a közös összetartozandóság alapján testvérviszonyban egymással közelebb hozza az által, hogy a nemzeti közkeletet: a lakóhelyet, a történelmet, a nép- és dalköltészetet, a hagyományokat stb. slb. ismerteti. „Ismerjünk meg minél többet abból, ami a miénk s akkor jobban szeretjük és megbecsüljük majd egymást.” A lap első száma nagyon érdekes és tartalmas. A teljesen önzellen nemzeti-érdekű kulturmunkát minden fajtát és nemzetét szerető magyarnak támogatni kell, annál is inkább, mert a füzet csekély 70 fillérbe kerül. Kérje minden könyvkereskedésben és újságárústól.

— A húsarak emelésével kapcsolatban közöltük, hogy a jár. hivatal a lévai mérszárosokat a tavalyi év augusztusában történt áremelés miatt október hó folyamán súlyosan megbüntette. A jár. hivatal akkor a mérszárosok és hentesek közül tizen több mint 15.000 Ké összegű pénzbírsággal sújtott, ami ellen az érdekeltek fellebbezést nyújtottak be az Országos Hivatalhoz. A másodfoku közigazgatási hatóság a büntetések összegét 2600 Ké-re szállította le. A már rég kikészített ítéletekkel azonban a mérszárosok és hentesek szakcsoporlja nincs megelégedve, mert az Országos Hivatal nem vette tekintetbe a felajánlott bizonyításokat és ezért panasszal fordulnak a Legfelső Közigazgatási bírósághoz.

— Törvényes vagy törvénytelen. Az elmúlt napokban állt a komáromi törvényszék büntető tanácsa előtt Kulcsár Ilona, aki annak idején született gyermekét a lévai anyakönyvi hivatalnál, mint törvényes újszülöttet jelentette be. Az anyakönyvi hivatal később utána nézett a dolognak és megállapította, hogy Kulcsár Ilona gyermeke házasságon kívül született. A vádlott a bíróság előtt azzal védekezett, hogy a gyermek Houszl nevű őrmestertől származik, aki ígéretet tett arra, hogy őt feleségül veszi és a gyermeket törvényesíti. Az őrmester időközben meghalt és így ő csak annak utolsó kívánságát teljesítette, amikor gyermekét törvényesnek jelentette be. A bíróság az enyhítő körülmények figyelembe vételével 1 hónapi fogházra ítélte Kulcsár Ilonát.

— Gyanus halál. Fűr Máté (Jónás) 76 éves szentgyörgyi földműves az elmúlt napokban hirtelen elhunyt. A haláleset körülményeit a csendőrség gyanusnak találta és arról a zselizi járási bírósághoz jelentést terjesztett be. Valószínű, hogy a hatóság elrendeli az exhumálást.

— Új törvény az orrvadászok ellen. Most jelent meg a Törvények és Rendeletek gyűjteményében 57. sz. alatt az orrvadászal megakadályozásának célját szolgáló törvény, amely szerint az orrvadászatot 500 Ké-én felüli kár esetén többé nem mint kihágást kezelik, hanem a vadászokra a büntető törvénykönyvnek a lopásra vonatkozó szakaszai nyerne alkalmaszást.

— Betörés Alsószecsén. Csütörtökön reggelre virradó éjjel Alsószecsén ifj. Kúcs Sándor jómódú gazdálkodó kamrába betörők jártak. Két egymás mellett fekvő kamra nehéz ajtaját erős vas szerszámokkal feszítették fel és úgy hatoltak oda a betörők, ahonnan az eddigi megállapítások szerint az összes hűskészletet elvitték. A csendőrség a legszélesebb körű nyomozást indította meg a tolvajok kézrekerítésére.

— Slazenger, Dunlop és egyéb gyalgmányú raketek nagy választékban. — Rakelek teljes hűrozása, vagy javítása saját műhelyemben mérsékelt árk mellett. — Pollák Adolf, telefon 53.

Husvétli ünnepekre élőhalakra és valódi prágai sonkákra tisztelettel kérem szíves előjegyzésüket
Lachny, Levice

— Ördögárok betakarása. Mint értesültünk az Ördögárok környékének lakói több mint 50 aláírással kérvényt nyújtottak be a városi tanácshoz. Kérvényükben arra kérik a városi tanácsot, hogy legalább 1 km-es vonalon a város fedje be az Ördögárokot. Ismeretes, hogy ez az árok nemcsak a két sörtelepnek, de két állami háznak és a kórháznak a szennyvizét, sőt fekáliát vezeti el és környéke a rothadó, bomló anyagoktól állandóan, undorítóan bűzös. Különösen nyáron a melegebb időszakban elviselhetetlen, de egyúttal az egészségre is ártalmas és káros. Ezen a környéken egész új házsorok keletkeztek és épülnek még ma is, amiért nagyon is jogos az ott lakóknak a panaszja és kérelme, annál is inkább, mert hiszen törvényes intézkedés van rá, hogy az ilyen természetű szennyvizet, amilyen az Ördögárokban folyik, lakott területen nyílt csatornában vezetni tilos.

— Cipőüzletem végleges felszámolása végett hatóságilag engedélyezett végkiarúsítást rendezek. Használja ki ezt a ritka alkalmat s szerezze be szükségletét, amíg a készlet tart. Pollák Adolf, telefon 53.

Apró hirdetések

Minden szö 40 fillér, a legkisebb hirdetés ára 4 Ké.

Kiadó lakásokat és butorozott szobákat lapunk előfizetői részére ingyen közlünk.

Vennék három-négyszáz holdas birtokot a Garamvölgyben. A birtok leírását és az átvételi feltételeket e lap szerkesztőségéhez kérem küldeni.

Kifutóleány szlovák-magyar nyelvtudással **felvétetik.**

Két szobás lakást fürdőszobával **keresek** lehetőleg a város belterületén.

Malomárverés! A vejké kosmálócvei szivógázhajtasu komplett malom lakóházzal és nagy belsősséggel
1936. apr. 18-án 15 órakor a levelei járásbíróóságán árverés útján eladatik. Információk: Tatra Banka, Brezno n./Itronom.

Címek a kiadóban, Štur utca 3. szám.

Élő dunai halak állandóan kaphatók!

Husvétli sonkákra előjegyzést elfogad
ROSENBERG,
Szepesi-u. 1. Tel. 20.

— A Városi Magyar Közkönyvtár tanácsa Schubert Tódor elnöklésével az elmúlt héten ülést tartott. Az ülés folyamán Kriek Jenő könyvtáros jelentést tett a magyar közkönyvtár 5. évi működéséről. A jelentés szerint a könyvtár forgalma emelkedik. 1935-ben 8877 könyvet kölcsönzött ki a könyvtár 207 tagjának. A könyvtár állománya 9993 db m. volt. Az 1935 évi gyarapodás 128 kötet, amelyből 16 ajándékozás útján került a könyvtárba. A pénztári számadatok szerint a könyvtár bevétele az elmúlt évben 8867 Ké, kiadása pedig 7677 Ké. A könyvtár tanácsa a jelentést a városi hatósághoz terjeszti be. Az évek óta törvényes előírású létszám nélkül működő könyvtár tanácsa magát az olvasók közül Engel Pálnéval egészítette ki.

— Husvétli locsoló parfümök, líkorkivonatok, fényképeseti cikkek, gyümölcsfa permetező-szerek, kozmetikai készítmények nagy választékban **Ph. Mr. Preisich drogeriában.**

— A MOZGÁSSZABADSÁGOT semmiben sem gátló „speciális” fűző a jól öltözködő nő titka. Ezen fűzőkülönlegességek mérték után Kohn és Kovács divatáruházában szerezhetők be, akik a törv. védjegyzett „Slender” fűzők képviselőit vették át. — Ügyes eladónok, akik a vidéki vevőkört is meglátogatnák, nagyon kedvező feltételek mellett felvétetnek.

Čis. jed. E. 3099/35.
6.

Exekučná vec vymahajúcej strany Obec Jesenské profi povinnej strane pre 615 Ké — h. 633/10 Ké. 2070/75 Ké. 2070/75 Ké. 488/40 Ké. 2070/75 Ké. 307/60 ist. a prisl.

Vyhláška o dražbe.

Dňa 29. aprila 1936 o 11:30 hod. dopol. budú v Načodu vo verejnej dražbe predávané tieto veci:

1. mlátiacá skriňa, benzínový motor Lórenz. Vyzvanie, aby sa podávalo, stane sa až za pol hodiny po dobe vyše uvedených. Medzitým možno veci prehladnúť.

Okresný súd v Leviciach, dňa 23. marca 1936.

Születés, házavág, halál

SZÜLETÉS: Holeccka László, Huszár Katalin, fiú Sándor; Űskri István, Csaklos Margit, leány Margit; Salka Katalin, fiú Milán, János.

HÁZASSÁG: Oalombos Jenő, Molnár Emerencia ref.; Heiling Ferencz r. kat., Miklóssy Margit ref.; Holzmann Ernő, Róth Livia izr.

HALÁL: Pech Miksa 65 éves, Guzmann József 16 éves, Oszuska Károlyné szül. Kucsera Olzella 51 éves.

LTE—Surányi SC 2:0 (0:0)

Első féldőben Surány nagyszerűen védekezik és sokszor veszélyesen is támad. Egyébként a féldő mezőnyjátékkal telik el. A második féldőben az LTE nagyobb fölénybe kerül és a 14. percben Tóth fejegőljával megszerzi a vezetést. Továbbra is az LTE van fölényben, de gól nincs. A 23. percben egy néző a bírót követ megdobja és a játék 10 percig szünetel. Hosszas tárgyalások után a bíró tovább vezeti a mérkőzést. A 36. percben Kramer beadásából Nemcsók védehetetlen gólt rug. LTE-nek több alkalma volna a gólarányt nagyobbítani, de a csatárok-nak nincs szerencséjük és az eredmény nem változik.

Gáspár 'kapus kevés dolgát jól végezte. Martinovics, Kovács hálvédpár a csapat legbiztosabb része. Mindkét játékos jó formában van. A haltsorban Horváth ismét kezdi visszanyerni régi formáját, míg Szalay teljesen formán kívül áll, okvetlen több tréningre van szüksége. Dohány szorgalmas játékos, de még nincs kellő rutinja nagyobb mérkőzésre. — A csatársorban kint Krámer, de Tóth is jó volt. Lóczy nincs megfelelő tréningben. Nemcsók, Vig balszárny a csapat leggyöngyösebb része és okvetlen fel kell javulniok, ha továbbra is játszani akarnak.

Bíró: Selcsik a mérkőzést objektíven vezette.

★

A tartalék csapat Oroszkán játszott. Bíró: Glöckner, Ipolyság. A fiatal fiukból álló csapat megérdemelten győzte le a jóképességű oroszok csapatát és ha továbbra is ilyen lelkesedéssel játszanak, akkor a győzelmek aligha maradhatnak el. A gólokat Horváth, Juhász és Matulányi szabadru-gásból lőtték.

Vasárnap, április 5-én a párkányi TE játszik bajnoki mérkőzést az LTE ellen Léván. Reméljük, hogy az elvesztett galántai mérkőzést sikerül jóvátenni és a csapat győzni fog. 3:1 a tippünk az LTE javára.

Husvét vasárnapján a Beszkárt csapata játszik Léván. Ugyanaz a csapat másnap Szelizen mérkőzik.

A lévai helyőrség totbalcsapata a párkányi helyőrség ellen április hó 15-én d. e. 1/10 órakor bajnoki mérkőzést játszik a 9. hadtest. parancsnoka által kiírt vándorserlegért Léván az LTE pályán. Olcsó helyárak.

Körmöci SK — SK Levice 6:1. A lévai csapat súlyos vereséget szenvedett a jól játszó körmecektől. Vereségét csupán edzeshánnnyal és a 6. ujj játékos összeszokatlanságával lehet menteni.

„LÉVAI ÚJSÁG” gazdasági, kulturális és kritikai hetilap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: Dr. STRASSER ELEMÉR. — Feltársa szerkesztő és kiadó: ÁRUKS ERNŐ (pl. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Štur u. 3. Telefon: 19. — Nyomja: FODOR utóda Lórenz Jenő nyomdájára Léva, Szepesi u. 28. — Előfizetési díj: egészévre 48. félére 24. negyedévre 12. — Ké, egyes szám ára 1. — Ké. — Három példány megírta az előfizetőknek számít. — Hirdetéseket íratja szerinti Fodor papírkereskedésben adhatók át. Telefon 70. — Gyakori hirdetőinek áremérendője. — Kéziratok a szerkesztőséghez küldendők. Kéziratokat nem várunk meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a bratislavi posta- és távírdatszolgálság lévai feladóhelyei 109.76. V-1934 szám alatti előfizestse.